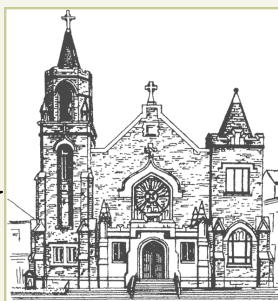


THE CATHOLIC COMMUNITY OF

ST. ANTHONY



LA COMUNIDAD CATOLICA DE

SAN ANTONIO

3 3 7 N W A R M A N A V E , I N D I A N A P O L I S , I N 4 6 2 2 2

PASTORAL TEAM/ EQUIPO PASTORAL

Parish Office/ Oficina Parroquial (317) 636-4828

Pastor/ Padre

Rev. Juan Jose Valdes— 107 or (317) 543-7675

fr.juan.SA@gmail.com

Deacon/ Diácono-

Oscar Morales—105 or (317) 543-7719

deaconoscar@gmail.com

Admin. Assistant/ Asistente Administrativa

Alma Figueroa

102 or (317) 543-7730

saht.indy@gmail.com

Director of Faith Formation and Coordinator of Youth

Ministry/ Directora de la Formación de Fe y

Coordinadora del Ministerio de Jóvenes

Emily McFadden— 106 or (317) 543-7729

escmcfadden@gmail.com

Business Manager/ Gerente de Operaciones

David Sheets — 103 or (317) 543-7740

saintanthonybusiness@gmail.com

Custodian/ Bedel

Ines Cervantes- (317) 937-4622

juana.cervantes70@yahoo.com

Website Manager

webmaster.stanthonyindy@gmail.com

Counseling Program/ Programa de Consejería

Fr. Sam Cunningham- (317) 236-1582

scunningham@archindy.org

Victims Assistance/Asistencia a Víctimas de Abuso

Carla Hill-(317) 236-1548

Saint Anthony Catholic School/ Escuela San Antonio

(317) 636-3739

Emergency Number/ Número para Emergencias

(317) 455-8359

Bulletin Announcements Deadline: Please send in by **Tuesday noon**, before publication, to saht.indy@gmail.com**Tiempo Limite para Anuncios en el Boletín:** Favor de mandar información **antes de los martes**, a saht.indy@gmail.com**WEEKEND MASS SCHEDULE /
MISAS DE FIN DE SEMANA****Saturday/ Sábado**

4:30pm: Mass in English/ Misa en Inglés

6:00pm: Mass in Spanish/ Misa en Español

Sunday/ Domingo

8:30am: Mass in Spanish/ Misa en Español

11:30am: Mass in English/ Misa en Inglés

5:00pm: Bilingual Mass/ Misa Bilingüe

**WEEKDAY MASS SCHEDULE /
MISAS DE LA SEMANA****Monday/ Lunes**

9:00am: Communion Service in English/

Servicio de Comunión en Inglés

Wednesday through Friday/ Miércoles a Viernes

9:00am: Mass in English/ Misa en Inglés

Tuesday/ Martes

5:45pm: Mass in Spanish/ Misa en Español

CONFESSIONS / CONFESIONES**Saturday/ Sábado** 3:30pm**Sunday/ Domingo** 7:45am

Or by appointment/ o con cita

**PARISH CENTER
OFFICE HOURS /**

Monday/ Lunes	Closed/ Cerrado
Tuesday/ Martes	10:00am – 5:00pm
Wednesday/ Miércoles	10:00am – 5:00pm
Thursday/ Jueves	10:00am – 5:00pm
Friday/ Viernes	10:00am – 5:00pm
Saturday/ Sábado	Closed/Cerrado
Sunday/ Domingo	Closed/Cerrado

**CENTRO PARROQUIAL
HORARIO DE OFICINA**

The Office is closed 1:00pm – 2:00pm for Lunch / La oficina esta cerrada de 1:00pm a 2:00pm por el tiempo de almuerzo.

The Criterion: If you are not receiving a paper and would like to subscribe please contact our office. Please contact the Criterion at 317-236-1577 if you have moved.**El Criterio:** Si no recibe el periódico y quiere inscribirse, llame ala oficina. Si se ha mudado, actualice su información con el Criterio al 317-236-1577.

www.facebook.com/Saint Anthony Catholic Church Indianapolis

WELCOME TO ST. ANTHONY CHURCH / BIENVENIDOS A LA IGLESIA DE SAN ANTONIO

Welcome to our parish, we are delighted to have you. Please fill out the new member registration forms located in the back of church or at the Providence Center if you are new to the parish, moving, changing your phone number or your email address.

Bienvenidos a nuestra parroquia, estamos encantados de recibirle. Por favor llene el registro de nuevo miembro ubicado en la parte posterior de la iglesia si usted es nuevo en la parroquia, cambio de domicilio, o cambio de número de teléfono.

EVENTS / EVENTOS

Retiro Pre-Matrimonial en Español Pre-Cana:

El Plan de Dios para un Matrimonio Lleno de Alegría Sábado 19 de Agosto, 2017 Iniciaré a las 8:30 am y terminaré a las 4:30 pm. Se ofrecerá Desayuno Continental y almuerzo en Our Lady of the Apostles Family Center (Centro Familiar de Nuestra Señora de los Apóstoles) ubicado en 2884 N. 700 W. Greenfield, IN 46140 Para registrarse visite www.archindy.org/marriageprep y presione en "Pre-Cana: El Plan de Dios para un Matrimonio Lleno de Alegría" Costo por pareja: \$ 95 Por más información contacte a Gloria Guillen al (317) 261-3381 o gguillen@archind.org.

Pre-Cana in Spanish

The Archdiocese Office of Pro-Life and Family Life is offering a Pre-Cana in Spanish on Saturday, August 19 at Our Lady of the Apostles Family Center in Greenfield, Indiana. The event will run from 8:30 a.m. to 4:30 p.m. with a registration fee of \$95 per couple. You may register at www.archindy.org/marriageprep. Call Gloria Guillen at (317) 261-3381 for more information.

REGISTER: Camping Trip

July 28-30 Brown County Rally Camp Saint Anthony will host its annual camping trip at the end of July! Bring the whole family for a weekend of fun games, singing and making new friends. \$50 per family of 6 for the weekend. Must bring your own tent. Space is limited, first come first serve. For questions or to register contact Ines Cervantes at (317) 937-4622.

REGISTRATE: Campamento Parroquial

28-30 de julio Campamento Rally de Brown County ¡Regresa el Campamento anual de San Antonio a finales de julio! Traiga a toda la familia para un fin de semana de juegos, diversion, música y convivencia con nuevos amigos. El costo es \$50 por familia de 6 por el fin de semana. Debe traer su propia casita de campar. El espacio es limitado así que venga pronto. Para preguntas o para registrarse, comuníquese con Ines Cervantes al (317) 937-4622.

Young at Heart

We will meet for dinner on Thursday, July 27, at 6:30 at Grindstone Charley's in Speedway. Please call Ann Bordenkecher 797-2126 or Paula Corpuz 268-4577 for reservations. Hope you can join us,

Joven de Corazón

Vamos a reunirnos el jueves 27 de julio a las 6:30pm en Grindstone Charley's ubicado en Speedway. Favor de llamar a Ann Bordenkecher 797-2126 o Paula Corpuz a 268-4577 para reservar su lugar.

Rachel's Vineyard Retreat for Healing After Abortion

If you are suffering from a past abortion there is hope for healing. God's love and mercy are bigger than your pain. A Retreat will be held in Central Indiana July 28, 29, and 30. The retreat is open to anyone who has had an abortion, helped someone get an abortion, or who has suffered because of an abortion by a friend or family member. Contact Jennie at 765-404-9583, Dave at 765-860-6006, or visit rachelsvineyard.org

Retiro para la curación después del aborto

Si usted está sufriendo de un aborto pasado hay esperanza para la curación. La misericordia de Dios es más grande que tu dolor. Un Retiro se llevará a cabo en Indiana el 28, 29 y 30 de julio. El retiro está abierto a cualquier persona que haya tenido un aborto, ayudó a alguien a abortar o que ha sufrido debido a un aborto por un amigo o familiar. Para más información, comuníquese con Jennie al 765-404-9583, Dave al 765-860-6006, o visite rachelsvineyard.org

Retrouvaille - Help for hurting marriages

Retrouvaille helps couples through difficult times in their marriages. It is designed to provide the tools to help get your marriage back on track. It will give you the opportunity to rediscover each other and examine your lives together in a new and positive way. This program has helped tens of thousands of couples experiencing marital difficulty at all levels including disillusionment and deep misery. To learn more about the program or to register for the August 11 - 13 weekend and follow-up post-weekend sessions in Indianapolis, visit the website at www.HelpOurMarriage.com or www.retrouvaille.org. You can also email: RetrouIndy@gmail.com or call 317-489-6811 for confidential registration information.

Retrouvaille - Ayuda para matrimonios

Retrouvaille ayuda a las parejas que están pasando por momentos difíciles en su matrimonio. Está diseñado para darles las herramientas para que su matrimonio vuelva hacia el buen camino. Le dará la oportunidad de examinar sus vidas juntos de una manera positiva. Este programa ha ayudado a miles de parejas que experimentan dificultades maritales en todos los niveles, incluyendo la desilusión y la profunda miseria. Para obtener más información sobre el programa o para inscribirse para el fin de semana del 11 al 13 de agosto, visite el sitio web www.HelpOurMarriage.com o www.retrouvaille.org. También puede enviar un correo electrónico a: RetrouIndy@gmail.com o llame al 317-489-6811 para obtener información confidencial sobre el registro.

ANNOUNCEMENTS/ANUNCIOS

Bishop Charles C. Thompson Installation Mass 2 p.m. July 28

Due to the large number of people that need to be accommodated, the Mass is by invitation only, however, it will be live-streamed on: www.archindy.org

Archbishop Thompson will celebrate Sunday Mass at 11 a.m. on July 30 at Our Lady of Perpetual Help Church (1752 Scheller Ln., New Albany, IN 47150) in the New Albany Deanery in the southern region of the archdiocese after his Installation. This Mass will be open to the public.

Obispo Charles C. Thompson Misa de instalación 2 p.m. 28 de julio

Debido al gran número de personas que necesitan acomodaciones, la Misa es por invitación solamente, sin embargo, será transmitida en directo vía internet en: www.archindy.org

El Arzobispo Thompson celebrará la misa dominical el día 30 de julio en la iglesia Nuestra Señora del Perpetuo Socorro (1752 Scheller Ln., New Albany, IN 47150) en Albany en la región sur de la archidiócesis después de su instalación. Esta Misa estará abierta al público.

Saint Anthony School Hours, please call 317-636-3739 Horario de la Escuela Sn. Antonio, llame al 317-636-3739:

Summer hours for the school office are/

Horario del verano para la oficina de la escuela:

July 17-28 / 17-28 de julio - 9:00 a.m.-4:00 p.m.

July 31-August/ 31 de julio a Agosto - 7:30 a.m.-4:00 p.m.

St. Anthony Seeking Roofers

St. Anthony Catholic Church is seeking qualified, bonded, roofers to complete roof repair work on the rectory. We also need to replace the gutters and downspouts on the building. If you, or someone you know, would be interested in submitting a bid to do this work, contact Dave Sheets, business manager, at saintanthonybusiness@gmail.com.

San Antonio en busca de techadores

La Iglesia Católica de San Antonio está buscando techadores calificados, garantizados, para completar el trabajo de reparación en la rectoría. También tenemos que reemplazar las canaletas y tubos bajantes en el edificio. Si usted, o alguien que usted conoce, estaría interesado en presentar una oferta para hacer este trabajo, comuníquese con Dave Sheets, gerente de negocios, al correo electrónico: saintanthonybusiness@gmail.com.

Taller de Lectores (Español)

Están invitados al taller de lectores el 22 de julio en el Centro de la Providencia. El taller empieza a las 9:00am (con registración de 8:30am-9:00am). Para cualquier pregunta comuníquese con Jose Olan, 317-584-3454

Congratulations to the newlyweds / Felicidades a los recién casados:

Jesus Mondragon Torres and Alicia Fraide Alvarez



07 / 15 / 2017

Please welcome the newly baptized into our community /

Bienvenidos a los recién bautizados de nuestra comunidad:



Michell Espiritu-Baez

Jovani Espiritu-Baez

MASS INTENTIONS / INTENCIONES PARA LAS MISAS

Saturday/ Sábado, July 22/ 22 de julio

4:30pm

6:00pm

Sunday/ Domingo, July 23/ 23 de julio

8:30am Vivian Gallegos

11:30am Jerry Tying †

5:00pm

Monday/ Lunes, July 24/ 24 de julio

Tuesday/ Martes, July 25/ 25 de julio

5:45pm

Wednesday/ Miércoles, July 26/ 26 de julio

9:00am

Thursday/ Jueves, July 27/ 27 de julio

9:00am

Friday/ Viernes, July 28/ 28 de julio

9:00am

Saturday/ Sábado, July 29/ 29 de julio

4:30pm

6:00pm

Sunday/ Domingo, July 30/ 30 de julio

8:30am

11:30am

5:00pm

To schedule a mass intention, please contact Alma Figueroa in the parish office. Para pedir su intencion de misa, por favor, llame a Alma Figueroa en la oficina parroquial.

Offertory: Any families interested in taking up the gifts at the Offertory during Mass, please sign up at the back of church.

Ofertorio: Familias interesadas en llevar las ofrendas durante la misa pueden inscribirse en la parte de atrás de la iglesia

COLLECTION REPORT / COLECTA REGULAR JULY 16, 2017

	Budget	Actual	Variance
Sunday & Holy Day	3,885.00	3,732.07	-152.93
YTD	11,655.00	10,888.07	-766.93
2nd Collection	335.00	488.15	153.15
YTD	1,005.00	975.68	-29.32
Maintenance	139.00	41.00	-98
YTD	417.00	367.00	-50
50/50 Gross Receipt	192.00	172.00	-20
YTD	576.00	546.75	-29.25

50 / 50

There was no winner. Envelope #850 was drawn. \$598.00 will be carried over *Please note maximum payout is \$500.00.

No hubo ganador/a. Sobre #850 fue sorteado. \$598.00 será trasladado a la próxima semana.*El pago máximo para el ganador es de \$500.00.

Visiting the Sick. Please contact Luciano Morales at 317-918-4939 or Lucia Lazo at 317-445-7370 to schedule a date for a loved one who is sick and in need of a visit.

Visitas a los enfermos. Comuníquese con Luciano Morales al 317-918-4939 o Lucia Lazo al 317-445-7370 para agendar una cita con algún familiar o amigo que necesite de una visita.

EVENTS FOR THE WEEK / EVENTOS DE LA SEMANA:

Saturday, July 29 / Sabado 29 de julio , 2017

• Consecration Workshop/ Taller de Consagración, 8:00am—5:00pm, Providence Center Rm 2 / Providencia Cuarto 2

Tuesday, August 1 / Martes 1 de agosto , 2017

• National Night Out / Fiesta Nacional Contra el Crimen , Hawthorne Community Center 2440 West Ohio Street 46222

Friday, August 4 / Viernes 4 de agosto , 2017

• Consecration Mass / Misa de Consagración, 6:30pm, Church / Iglesia

Wednesday, August 16 / Miércoles 16 de agosto , 2017

• All St. Anthony Ministry Leader Reunion / Reunion para todos los Lideres de Ministerios, 6:30pm, Ryan Hall Gym / Gimnasio de Ryan Hall

Youth Group / Grupo de Jovenes

Every Sunday after the 5:00pm Mass / Cada Domingo después de la Misa de 5:00pm, Ryan Hall Youth Room / Ryan Hall Salon de Jovenes (ages / edades 13-18)

Thursday Nights / Los Jueves por la Noche, Exposition of the Blessed Sacrament / Devoción a la Sangre Preciosa de Jesús, Exposición al Santísimo, 9:00pm-1:00am, Church / Iglesia

Baptismal Preparation / Preparación de Bautismo

Parents and Godparents must attend up to two clases and be registered members of the parish, forms can be found in the back of church. Please contact Emily McFadden to schedule a class in English on a weekday. /

Los padres y padrinos deben asistir clase(s) de preparación para el bautismo y ser miembros registrados de la iglesia, las formas están ubicadas en la parte posterior de la iglesia. **Las clases empiezan a las 9:00am en el Edificio Centro de la Providencia.** Favor de hablar con Alma Figueroa si tiene preguntas.

• Primer clase: primer sábado de cada mes, para padres que no tienen el Sacramento del Matrimonio. 5 de agosto, 2017

• Segunda clase, segundo sábado de cada mes, requisito para padres y padrinos. 12 de agosto, 2017

Wedding Celebration / Celebración del Matrimonio

Couples must be registered active members of the church. Please contact Alma Figueroa or Father Juan for an appointment. /

Las parejas deben ser miembros registrados de la iglesia. Contacte a Alma Figueroa o Padre Juan para agendar una cita.

RCIA / RICA

The Rite for Christian Initiation for Adults, contact Oscar Morales at 317-543-7719 for more information.

Para El Rito de Iniciación Cristiana para Adultos, favor de contactar a Oscar Morales al 317-543-7719

MINISTRY SCHEDULE / HORARIO DE MINISTROS

Saturday, July 29, 2017. 4:30pm

Greeters: Diane Harty **Lector:** Therese Squires **Eucharistic Ministers:** Andrea Wolsifer, Therese Squires **Ushers:** Bob Baker, Nick Grady, Joe Jarrett, Tom Dolan **Servers:** Denise Harty

Sábado 29 de julio del 2017. 6:00pm

Hospitalidad/ Ujieres: Ana Barrios, Ascencion Cobia, Jesus Garcia, Julio S Preciado, Magaly Preciado/ Isidro Torres **Lectores:** Carmen Camacho, Fabian Beltran, Elvin Hernandez, Alberto Castellanos **Ministros de la Eucaristía:** Jesus y Hilda Castillo, Gloria Reyes, Francisca Trejo, Ernesto Arreola, Rosy Palacios, Rosario Palacios **Sacristán:** San Juana Sanchez **Monaguillos:** Elizabeth Zepeda, Gisselle Zepeda, Tania Gutierrez

Domingo 30 de julio del 2017. 8:30am

Hospitalidad/ Ujieres: Maria De Jesus Juarez, Rosa Liceth Cobian, Clemente Fierro, Diego Cobian, Vanessa Cobian, Cesar Cobian/ Antonio Ochoa **Lectores:** Dora Castillo, Liceth Cobian, Cendy Trejo **Ministros de la Eucaristía:** Carlos Tellez, Alma Avila, Amparo Perez, Maria Prado, Marco Rodriguez, Erica Torres, Yadira Villatoro **Sacristán:** Elias Chavez **Monaguillos:** Juan Medina, Jovanny Aguilar

Sunday, July 30, 2017. 11:30am

Lectors: Mark Albrecht **Eucharistic Ministers:** Mark Albrecht, Mike McHugh **Ushers:** Mike McHugh, Nicolas Gonzalez, Doug Albrecht **Servers:** Jose Garza

Sunday, July 30, 2017. 5:00pm / Domingo 30 de julio del 2017. 5:00pm

Hospitalidad / Greeters: Silvia Gutierrez, Ana Lilia Sanchez, Guadalupe Rodriguez, Gustavo Flores, Veronica Hernández, Carmen Hernández **Lectors/Lectores:** Lourdes Rodriguez / Enrique Mares **Ministros de la Eucaristía:** Maria Garduño, Margarita Figueroa, Felicitas Garcia, Lucia Lazo, Arturo y Bertilda Rodriguez, Wilmer Ulloa **Sacristán:** Marina Hernandez **Ujieres/Ushers:** Gustavo Flores, Mary Flores, Carlos García, Alex Campechano, Tania Gutierrez **Monaguillos/Servers:** Kenny Huerta

PRAY FOR OUR SICK / OREMOS POR NUESTROS ENFERMOS

Julie Bordenkecker, Blanco Checo, Maria de Jesus Garcia, Antonio Grageda, Blas Grageda, Carlos Grageda, Mary Herbstreit, Irvin Hernandez, Jana Jijon, Michael Jimutz, Rylee Jones, Robert Kettman, Pat Knight, Austin Lee, Elmer Leppert, Dora Lopez, Luiz Lopez, Maria Lopez, Kevin McHugh, Michael McHugh, Alexander Melendez, Alex Moreno, Sherry Murdoch, Miguel Ochoa, Jerry Poe, Koy Pruitt, Heriberto Puentes, Donna Radez, Rosa Rodriguez, Jose Rosales, Zunilda Rosarios, Evelin Sanchez, Silvia Serrato, Rose Mary Taylor, Manuel Torres, Cendy Trejo, Ana Rosa Ursua, Jorge Vazquez, Elsa Vian, Elizabeth Villegas, Donald Wagner, Joe Banich, Rosalia Bolden

***Starting July:** Names will be deleted after 1 month. To add or remove someone from our sick list, please call the parish office.

***Empezando en julio:** Después de 1 mes, los nombres serán borrados. Para agregar o remover a alguien de la lista, por favor llame a la oficina parroquial.

AJ's OUTDOOR MATERIAL
Excavating • Asphalt • Concrete
Stone • Mulch • Gravel • Sand • D
(317) 728-5422
www.ajoutdoormaterials.ca

50th Anniversary DREYER
The Official Honda Dealership in the U.S.A.
4152 W Washington, Indianapolis, IN
317-248-1403
www.dreyerhonda.com

el VOCHITO
Carros \$75.00 Vehi Inspeccionados
La Mejor Selección de Autos en Importados
TEL: 833-8909
4655 W. Washington St. Indianapolis, IN 46241

Epperson Painting, Inc.
4150 W. Washington St. Indianapolis, IN 46241
TONY EPPERSON tepperson@eppaint.com 317/247-0430 Fax 317/247-0402

JOSE RODRIGUEZ
317-438-5030
romc@att.net
2416 W Washington St. Indianapolis, IN 46211
Furniture KING
www.furnitureking.com
Hendley para su hogar

MAGNODE
TS 16949 Registered
MAGNODE CORPORATION
317-243-3553 | fax 317-243-6740
4151 West Washington St., Indianapolis, IN 46241
Sales Calls by Appointment Only

4610 W. Washington St. Indianapolis, IN 46241
Markin Sales
Truck Cap & RV Parts Division
Open Mon-Sat
317-244-8341
markin.s7705@sbcglobal.net
MarkinSales.com
Full line of Truck Access. & Camping Supplies!